

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

Clock Radio

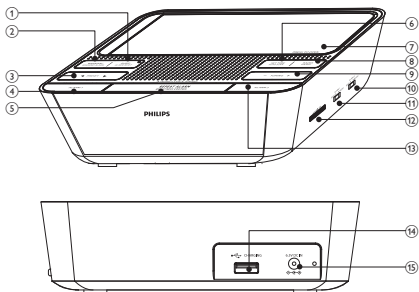
AJ4200



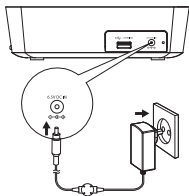
PL Instrukcja obsługi

PHILIPS

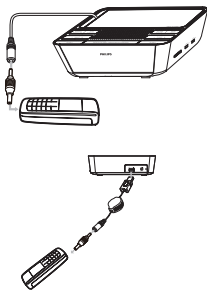
1



2



3



1 Ważne

Bezpieczeństwo

- 1 Przeczytaj tę instrukcję.
- 2 Zachowaj ją na przyszłość.
- 3 Rozważ wszystkie ostrzeżenia.
- 4 Postępuj zgodnie ze wszystkimi instrukcjami.
- 5 Nie korzystaj z urządzenia w pobliżu wody.
- 6 Czyść urządzenie suchą ściereczką.
- 7 Nie blokuj żadnych otworów wentylacyjnych. Instaluj urządzenie zgodnie z instrukcjami producenta.
- 8 Nie instaluj urządzenia w pobliżu żadnych źródeł ciepła, takich jak kaloryfery, wloty ciepłego powietrza, kuchenki i inne urządzenia (w tym wzmocniacze), które wytwarzają ciepło.
- 9 Zabezpiecz przewód zasilający w taki sposób, aby nie mógł być deptany ani uciskany, zwłaszcza przy wtykach, gniazdach oraz w miejscach, w których przewód wychodzi z urządzenia.
- 10 Korzystaj wyłącznie z dodatków oraz akcesoriów wskazanych przez producenta.
- 11 Korzystaj wyłącznie z wózka, stojaka, trójnoga, wspornika lub stołu wskazanego przez producenta lub sprzedawanego wraz z urządzeniem. Przy korzystaniu z wózka zachowaj ostrożność przy jego przemieszczaniu, aby uniknąć obrażeń w przypadku jego przewrócenia.




- 12 Odłączaj urządzenie od źródła zasilania podczas burzy i gdy nie jest używane przez dłuższy czas.
- 13 Naprawę urządzenia należy zlecić wykwalifikowanym serwisantom. Naprawa jest konieczna, gdy urządzenie zostało uszkodzone w dowolny sposób, na przykład w przypadku uszkodzenia przewodu zasilającego, wylania na urządzenie płynu lub gdy spadł na nie jakiś przedmiot, zostało narażone na działanie deszczu lub wilgoci, nie działa poprawnie lub zostało upuszczone.
- 14 Nie narażaj urządzenia na kontakt z kapiącą lub przyskającą wodą.
- 15 Nie stawiaj na urządzeniu potencjalnie niebezpiecznych przedmiotów (np. naczyń wypełnionych płynami, płonących świec).
- 16 Produkt może zawierać ołów i rtęć. Utylizacja tych materiałów może być regulowana odpowiednimi przepisami z uwagi na ochronę środowiska naturalnego. Informacji na temat utylizacji lub recyklingu mogą udzielić władze lokalne lub organizacja Electronic Industries Alliance: www.eiae.org.
- 17 Jeśli urządzenie jest podłączone do gniazdka za pomocą wtyczki, musi ona być łatwo dostępna.

! Ostrzeżenie

- Nie zdejmuj obudowy tego urządzenia.
- Nie smaruj żadnej części urządzenia.
- Nigdy nie stawiaj urządzenia na innym urządzeniu elektronicznym.
- Nigdy nie wystawiaj urządzenia na działanie promieni słonecznych, źródeł otwartego ognia lub ciepła.

- Upewnij się, że zawsze masz łatwy dostęp do przewodu zasilającego, wtyczki lub zasilacza w celu odłączenia urządzenia od źródła zasilania.

Uwaga

Niniejszy produkt jest zgodny z przepisami Unii Europejskiej dotyczącymi zakłóceń radiowych. 

Niniejszy produkt jest zgodny z wymaganiami następujących dyrektyw oraz wytycznych: 2004/108/WE i 2006/95/WE.

Wszelkie zmiany lub modyfikacje tego urządzenia, które nie zostaną wyraźnie zatwierdzone przez firmę Philips Consumer Lifestyle, mogą unieważnić pozwolenie na jego obsługę.

Recykling

To urządzenie zostało zaprojektowane i wykonane z materiałów oraz komponentów wysokiej jakości, które nadają się do ponownego wykorzystania.

Jeśli produkt został opatrzony symbolem przekreślonego pojemnika na odpady, oznacza to, że podlega on postanowieniom dyrektywy europejskiej 2002/96/WE.

Nigdy nie należy wyrzucać tego produktu wraz z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego. Należy zapoznać się z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Prawidłowa utylizacja starych produktów pomaga zapobiegać zanieczyszczeniu środowiska naturalnego oraz utracie zdrowia.

Ochrona środowiska

Producent dołożył wszelkich starań, aby wyeliminować zbędne środki pakunkowe. Użyte środki pakunkowe można z grubsza podzielić na trzy grupy: tektura (karton), pianka polistyrenowa



(boczne elementy ochronne) i polietylen (worki foliowe, folia ochronna).

Urządzenie zbudowano z materiałów, które mogą zostać poddane utylizacji oraz ponownemu wykorzystaniu przez wyspecjalizowane przedsiębiorstwa. Prosimy zapoznać się z obowiązującymi w Polsce przepisami dotyczącymi utylizacji materiałów pakunkowych, rozładowanych baterii oraz zużytych urządzeń elektronicznych.

Uwaga

- Tabliczka znamionowa znajduje się na spodzie urządzenia.

2 Radiobudzik

Gratulujemy zakupu i witamy wśród klientów firmy Philips! Aby w pełni skorzystać z obsługi świadczonej przez firmę Philips, należy zarejestrować zakupiony produkt na stronie www.philips.com/welcome.

Wstęp

Ten radiobudzik z ładowarką do telefonów komórkowych pozwala:

- słuchać radia FM,
 - sprawdzać godzinę,
 - budzić się przy dźwiękach ulubionego radia,
 - ustawić budzenie o różnych godzinach,
 - ładować telefony komórkowe najpopularniejszych producentów.
-

Co znajduje się w zestawie

Po otwarciu opakowania należy sprawdzić jego zawartość:

- Jednostka centralna
 - Zasilacz sieciowy
 - Instrukcja obsługi
 - Skrócona instrukcja obsługi
 - Arkusz zgodności
-

Opis urządzenia (patrz 1)

- ① **SLEEP/ALARM RESET**
 - Ustawianie wyłącznika czasowego.
 - Przywracanie domyślnych ustawień budzika.
- ② **WEEKDAY/WEEKEND ALARM**

- Przełączanie między budzeniem w ciągu tygodnia a budzeniem podczas weekendu.

③ ◀ PRESET ▶

- Wybór zaprogramowanej stacji radiowej.

④ ALARM 1

- Ustawianie budzika.
- Podgląd ustawienia budzika.
- Włączanie i wyłączanie budzika.

⑤ REPEAT ALARM/BRIGHTNESS CONTROL

- Powtarzanie budzenia.
- Regulacja jasności wyświetlacza

⑥ SET TIME/AUTO SCAN

- Ustawianie godziny i daty
- Wyszukiwanie stacji radiowych.

⑦ PRESS TO OPEN

- Naciśnięcie przycisku powoduje otwarcie kieszeni.

⑧ RADIO ON/OFF

- Włączanie i wyłączanie radia.

⑨ TUNING+/-

- Dostrajanie stacji radiowej.
- Ustawianie godziny i daty.
- Wybór formatu godziny.

⑩ ALARM 2 BUZZ/RADIO

- Wybór drugiego sygnału budzenia.

⑪ ALARM 1 BUZZ/RADIO

- Wybór pierwszego sygnału budzenia.

⑫ VOL

- Ustawianie głośności.

⑬ ALARM 2

- Ustawianie budzika.
- Podgląd ustawienia budzika.
- Włączanie/wyłączanie budzika.

⑭ Gniazdo ładowania USB

⑮ Gniazdo DC IN

3 Czynności wstępne

Wskazówka

- Obsługa urządzenia w sposób niezgodny z instrukcją obsługi grozi narażeniem użytkownika na działanie niebezpiecznego promieniowania laserowego.

Instrukcje z tego rozdziału zawsze wykonuj w podanej tu kolejności. W przypadku kontaktu z firmą Philips należy podać numer modelu i numer seryjny urządzenia. Numer modelu i numer seryjny można znaleźć na spodzie urządzenia. Zapisz numery tutaj:

Nr modelu _____

Nr seryjny _____

Podłączanie zasilania (patrz 2)

Uwaga

- Ryzyko uszkodzenia produktu! Upewnij się, że napięcie źródła zasilania jest zgodne z wartością zasilania podaną na spodzie lub na tylnej ściance urządzenia.
- Ryzyko porażenia prądem! Po wyłączeniu zasilania zawsze pamiętaj o wyjęciu wtyczki z gniazdka. Nigdy nie ciągnij za przewód.
- Przed podłączeniem przewodu zasilającego upewnij się, że wykonane zostały wszystkie pozostałe połączenia.

1 Podłącz zasilacz do

- gniazda **DC IN** z tyłu jednostki centralnej
- gniazdka elektrycznego.

Dostosowywanie poziomu głośności

- 1 Przekręć pokrętło **VOL**, aby zwiększyć lub zmniejszyć poziom głośności.
-

Regulacja jasności wyświetlacza

- 1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **REPEAT ALARM/BRIGHTNESS CONTROL**, aby wybrać spośród różnych poziomów jasności wyświetlacza.
-

Ustawianie godziny i daty

- 1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **RADIO ON/OFF**, aby wyłączyć radio.
- 2 Naciśnij i przytrzymaj przycisk **SET TIME/AUTO SCAN** przez 2 sekundy.
↳ Cyfry roku zaczną migać.
- 3 Naciśnij przycisk **TUNING+/-**, aby ustawić rok.
- 4 Naciśnij przycisk **SET TIME/AUTO SCAN**, aby zatwierdzić.
- 5 Powtórz czynności 3-4, aby ustawić miesiąc.
- 6 Powtórz czynności 3-4, aby ustawić datę.
- 7 Powtórz czynności 3-4, aby ustawić godzinę.
- 8 Powtórz czynności 3-4, aby ustawić minuty.
↳ Format godziny zacznie migać.
- 9 Powtórz czynności 3-4, aby wybrać format 12- lub 24-godzinny.

4 Słuchanie stacji radiowych

Dostrajanie stacji radiowej

- 1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **RADIO ON/OFF**, aby włączyć radio.
 - 2 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **TUNING+/-**, aby dostroić stację radiową.
-

Automatyczne programowanie stacji radiowych

Uwaga

- Można zaprogramować odtwarzanie maksimum 20 stacji radiowych.
- 1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **RADIO ON/OFF**, aby włączyć radio.
 - 2 Naciśnij i przytrzymaj przycisk **SET TIME/AUTO SCAN** przez 2 sekundy.
 - ↳ Wszystkie dostępne stacje są programowane w kolejności od najsilniejszego pasma odbioru.
 - ↳ Stacja zaprogramowana jako pierwsza zostanie wybrana automatycznie.
 - ↳ Aby przerwać wyszukiwanie, naciśnij przycisk **SET TIME/AUTO SCAN**.
-

Ręczne programowanie stacji radiowych

Uwaga

- Można zaprogramować odtwarzanie maksimum 20 stacji radiowych.

- 1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **RADIO ON/OFF**, aby włączyć radio.
- 2 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **TUNING+/-**, aby dostroić stację radiową.
- 3 Naciśnij i przytrzymaj przycisk ◀ **PRESET** ▶ przez 2 sekundy.
↳ Zacznie migać opcja „CH”.
- 4 Naciśnij kilkakrotnie przycisk ◀ **PRESET** ▶, aby wybrać numer stacji.
- 5 Naciśnij i przytrzymaj przycisk ◀ **PRESET** ▶ przez 2 sekundy, aby zatwierdzić.
- 6 Powtórz czynności 2-5, aby zaprogramować więcej stacji.

✱ **Wskazówka**

- Aby nadpisać zaprogramowaną stację, zaprogramuj w jej miejscu inną stację.

Wybór zaprogramowanej stacji radiowej

- 1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **RADIO ON/OFF**, aby włączyć radio.
- 2 Naciśnij przycisk ◀ **PRESET** ▶, aby wybrać stację radiową.

5 Ustawianie budzika

Możesz ustawić budzenie o dwóch różnych godzinach. Jako sygnał budzenia możesz wybrać radio FM lub brzęczyk.

- 1 Przed rozpoczęciem upewnij się, że godzina jest ustawiona prawidłowo.
- 2 Naciśnij i przytrzymaj przycisk **ALARM 1/ALARM 2** przez dwie sekundy.
 - ↳ Wyświetlone zostanie wskazanie **AL1** lub **AL2**, a cyfry dni zaczną migać.
- 3 Przełącz opcje **ALARM 1 BUZZ/RADIO** lub **ALARM 2 BUZZ/RADIO** na brzęczyk lub radio, aby wybrać sygnał budzenia kolejno dla pierwszego i drugiego budzika.
- 4 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **TUNING+/-**, aby ustawić godzinę.
 - ↳ Wyświetli się , a **AL1** lub **AL2** zaczną migać.
- 5 Naciśnij przycisk **ALARM 1/ALARM 2**, aby zatwierdzić.
 - ↳ Cyfry minut zaczną migać.
- 6 Naciśnij przycisk **TUNING+/-**, aby ustawić minuty.
- 7 Naciśnij przycisk **ALARM 1/ALARM 2**, aby zatwierdzić.
 - ↳ Dni tygodnia zaczną migać.
- 8 Naciśnij przycisk **WEEKDAY/WEEKEND ALARM**, aby określić, czy budzik ma być uruchamiany w ciągu tygodnia czy w weekendy.
- 9 Naciśnij przycisk **ALARM 1/ALARM 2**, aby zatwierdzić.
 - ↳ Wyświetlone zostanie wskazanie  **AL1** lub  **AL2**.
 - ↳ Urządzenie włącza się automatycznie o określonej godzinie i budzi, wykorzystując stację radiową lub brzęczyk.

Włączanie i wyłączanie budzika

 **Uwaga**

- Upewnij się, że ustawiasz budzik we właściwy sposób.

1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **ALARM 1** lub **ALARM 2**, aby włączyć lub wyłączyć budzik.

- ↳ Jeśli budzik jest włączony, zostanie wyświetlone wskazanie **AL1** lub **AL2**.
 - ↳ Jeśli budzik jest wyłączony, wskazanie **AL** zniknie.
-

Powtarzanie budzenia

1 Gdy zadzwoni budzik, naciśnij przycisk **REPEAT ALARM/ BRIGHTNESS CONTROL**.

- ↳ Budzik zadzwoni ponownie kilka minut później.

Wskazówka

- Możesz nacisnąć przycisk **TUNING+/-**, aby dostosować odstępy czasowe (5-15 minut) dzielące ponowne uruchomienia budzika.
-

Przywracanie domyślnych ustawień budzika

1 Gdy zadzwoni budzik, naciśnij przycisk **SLEEP/ALARM RESET**.

- ↳ Budzik przestanie dzwonić, jednak ustawienie budzika pozostanie w pamięci urządzenia.
-

Zatrzymywanie budzenia

1 Gdy zadzwoni budzik, naciśnij odpowiednio przyciski **ALARM 1** lub **ALARM 2**.

- ↳ Budzik przestanie dzwonić, jednak ustawienie budzika pozostanie w pamięci urządzenia.
-

Podgląd ustawienia budzika

1 Naciśnij przycisk **ALARM 1** lub **ALARM 2**, aby wyświetlić nastawiony czas budzika.

- ↳ Wyświetlone zostanie wskazanie **AL1** lub **AL2**.

6 Inne funkcje

Ustawianie wyłącznika czasowego

Możesz ustawić radiobudzik tak, aby wyłączał się automatycznie po określonym czasie.

- 1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **SLEEP/ALARM RESET**, aby określić czas (w minutach).
↳ Urządzenie wyłączy się automatycznie po określonym czasie.

Aby wyłączyć wyłącznik czasowy:

- 1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **SLEEP/ALARM RESET** do czasu, aż zostanie wyświetlony komunikat **[OFF]** (wył.) lub naciśnij przycisk **RADIO ON/OFF**.
↳ „zz” zostanie wyświetlony po włączeniu wyłącznika czasowego i zniknie po jego wyłączeniu.

Ładowanie telefonu komórkowego (patrz 3)

Uwaga

- Dołączone adaptory służące do ładowania nie obsługują wszystkich typów telefonów komórkowych. Aby sprawdzić, czy dany telefon jest obsługiwany, zapoznaj się z dołączonym arkuszem zgodności.
- 1 Naciśnij przycisk **PRESS TO OPEN**, aby otworzyć kieszeń.
 - 2 Wybierz adapter do ładowania odpowiedni dla danego telefonu komórkowego.
 - 3 Wyjmij przewód ze złączem.
 - 4 Podłącz adapter do ładowania do:
 - złącza lub do przewodu do ładowania USB (niedołączony do zestawu)
 - telefonu komórkowego.

Po zakończeniu ładowania:

- 1 Odłącz urządzenie od adaptera do ładowania.
- 2 Odłącz adapter do ładowania i włóż go do kieszeni. (Patrz 3)

7 Informacje o produkcji

Wskazówka

- Informacje o produkcji mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

Dane techniczne

Tuner (FM)

Zakres strojenia	87,5–108 MHz
Siatka strojenia	50 kHz
Czułość – Mono, 26 dB; odstęp sygnału od szumu	< 22 dBf
Selektywność wyszukiwania	> 28 dBf
Całkowite zniekształcenia harmoniczne	< 3%
Odstęp sygnału od szumu	> 50 dB

Informacje ogólne

Zasilanie	Nr modelu: AS150-065-AF Philips Moc wejściowa: 100–240V ~ 50/60 Hz 0,7 A Moc wyjściowa: 6,5 V DC, 2,3 A
-----------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Pobór mocy podczas pracy	20 W
--------------------------	------

Pobór mocy w trybie gotowości	0,5 W
-------------------------------	-------

Wymiary	
- jednostka centralna (szer. x wys. x głęb.)	180 x 50 x 133 mm

Waga	
- z opakowaniem	0,725 kg
- jednostka centralna	0,435 kg

8 Rozwiązywanie problemów

Uwaga

- Nie zdejmuj obudowy tego urządzenia.

Aby zachować ważność gwarancji, nie wolno samodzielnie naprawiać urządzenia.

Jeśli w trakcie korzystania z tego urządzenia wystąpią problemy, należy wykonać poniższe czynności sprawdzające przed wezwaniem serwisu. Jeśli nie uda się rozwiązać problemu, odwiedź stronę firmy Philips (www.philips.com/support). Kontaktując się z przedstawicielem firmy Philips, należy mieć przygotowane w pobliżu urządzenie oraz jego numer modelu i numer seryjny.

Brak zasilania

- Upewnij się, że wtyczka przewodu zasilającego urządzenia została podłączona prawidłowo.
- Upewnij się, że w gniazdku elektrycznym jest napięcie.

Brak dźwięku

- Ustaw głośność.

Brak reakcji urządzenia

- Odłącz zasilacz zestawu, a następnie podłącz go ponownie i włącz urządzenie.
- Użyj długopisu, aby nacisnąć przycisk resetowania znajdujący się z tyłu urządzenia i przywrócić fabryczne ustawienia urządzenia. Spowoduje to przywrócenie wszystkich fabrycznych ustawień urządzenia prócz ustawień zegara.

Słaby odbiór stacji radiowych

- Zwiększ odległość pomiędzy urządzeniem a telewizorem lub magnetowidem.
- Rozłóż całkowicie antenę.
- Podłącz zewnętrzną antenę.

Zegar nie działa

- Nastaw poprawnie zegar.

- Włącz zegar.

Ustawienia zegara/timera usunięte

- Nastąpiła przerwa w zasilaniu lub odłączono wtyczkę.
- Ponownie ustaw zegar/budzik.

Ładowarka nie ładuje podłączonego urządzenia

- Upewnij się, że przewód USB jest prawidłowo podłączony do urządzenia i do ładowarki.
- Upewnij się, że adapter jest przeznaczony dla podłączonego urządzenia.
- Uszkodzony przewód USB lub końcówka złącza. Wymień przewód USB i/lub końcówkę złącza.
- Użyto niewłaściwej końcówki złącza. Sprawdź końcówkę złącza i wymień ją, jeśli będzie to konieczne.
- Użyto nieobsługiwanej końcówki złącza. Wymień przewód USB/kończówkę złącza na obsługiwaną.
- Problemy z obwodem elektrycznym urządzenia. Zanieś urządzenie do lokalnego dystrybutora.

Producent zastrzega możliwość wprowadzania zmian technicznych.



© Royal Philips Electronics N.V. 2009
All rights reserved.

Specifications are subject to change
without notice. Trademarks are the
property of Koninklijke Philips Electronics
N.V. or their respective owners.



100% recycled paper
100% papier recyclé